

## برنامج الرحلة إلى خليج ها لونغ

1.التوقيت: الأحد، 17 أيلول/سبتمبر 2023

2.الموقع: خليج ها لونغ

3.المشاركين: المندوبون والضيوف الدوليون الذين يحضرون المؤتمر، والموظفين المرافقين والبرلمانيين الشباب الفيتناميين.

4.اللباس: غير رسمي

5.البرنامج:

التوقيت	النشاطات
06:30	يتجمع الوفود في بهو الفندق: - المسار 1: فندق جي دبليو ماريوت (العنوان: 8 دو دوك دوك، مي تري، منطقة نام تو ليم، هانوي) (Address: No. 8 Do Duc Duc, MeTri, Nam Tu Liem Dist, Hanoi) - المسار 2: فندق حياة (العنوان: 36 لو دوك ثو، نام تو ليم، حي، هانوي) (Address: 36 Le Duc Tho, Nam Tu Liem, Dist, Hanoi) - المسار 3: فندق غراند بلازا (العنوان: 177 تران دوي هانغ، ترانغ هوا، منطقة كوو جياي، هانوي) (Address: 177 Tran Duy Hung, Trung Hoa, Cau Giay Dist, Hanoi) - المسار 4: فندق دايهو (العنوان: 360 كيم ما، نجوك خانه، منطقة با دينه، هانوي) (Address: 360 Kim Ma, Ngoc Khanh, BaDinh Dist, Hanoi) - المسار 5: من منطقة الفيلا، مركز المؤتمرات الوطني (للمقيمين في الفيلات)
07:00	الانطلاق إلى خليج ها لونغ (التراث الطبيعي العالمي)

استراحة قصيرة عند محطة V52 هاي دونغ (في هانوي - الطريق السريع هاي فونغ)	08:45 – 08:15
المتابعة نحو فندق موونغ ثانه لوكجيري فندق كوانغ نينه	08:45
الوصول إلى فندق موونغ ثانه لوكجيري العنوان: المربع 1، المنطقة 2، باي تشاي وارد، مدينة ها لونغ. (Address: Quarter 1, Zone 2, Bai Chay Ward, Ha Long city).	10:00
الاستقبال من قبل الرسميين في مقاطعة كوانغ نينه عرض فيديو قصير للتعريف عن مقاطعة كوانغ نينه (باللغة الفيتنامية مع ترجمة باللغة الإنجليزية)	11:15 – 10:15
مغادرة فندق موونغ ثانه لوكجيري إلى ميناء ها لونغ الدولي	11:15
- الوصول إلى ميناء ها لونغ الدولي وبدء الصعود إلى السفينة. - زيارة الخليج وتناول وجبة الغداء على متن السفينة. - يرافق قادة مقاطعة كوانغ نينه الوفود ويستضيفون الغداء على متن قارب لكبار الشخصيات.	15:00 – 11:30
العودة إلى الميناء	15:00
المغادرة إلى هانوي	15:15
استراحة قصيرة عند محطة V52 هاي دونغ (في هانوي - الطريق السريع هاي فونغ)	17:00 – 16:30
الوصول إلى الفندق	18:30

## EXCURSION PROGRAM IN HA LONG BAY

1. **Time:** Sunday, September 17<sup>th</sup>, 2023

2. **Location:** Ha Long Bay

3. **Participants:** International delegates and guests attending the conference, accompanying staff and Vietnamese young parliamentarians.

4. **Costume:** Smart casual

5. **Timeline:**

Time	Activities
06h30	Delegates gather at the hotel lobby: <ul style="list-style-type: none"><li>- Route 1: J.W Marriott Hotel (<i>Address: No. 8 Do Duc Duc, Me Tri, Nam Tu Liem Dist, Hanoi</i>)</li><li>- Route 2: Hyatt Hotel (<i>Address: 36 Le Duc Tho, Nam Tu Liem, Dist, Hanoi</i>)</li><li>- Route 3: Grand Plaza Hotel (<i>Address: 177 Tran Duy Hung, Trung Hoa, Cau Giay Dist, Hanoi</i>)</li><li>- Route 4: Daewoo Hotel (<i>Address: 360 Kim Ma, Ngoc Khanh, Ba Dinh Dist, Hanoi</i>)</li><li>- Route 5: From the villa area, Nation Convention Centre (<i>For those staying at the villas</i>)</li></ul>
07h00	Depart for Ha Long Bay (World Natural Heritage)
08h15 – 08h45	Short stop at V52 Hai Duong Rest Station ( <i>on Hanoi – Hai Phong Expressway</i> )
08h45	Continue to Muong Thanh Luxury Quang Ninh Hotel
10h00	Arrive Muong Thanh Luxury <i>Address: Quarter 1, Zone 2, Bai Chay Ward, Ha Long city.</i>
10h15-11h15	Welcome by leaders of Quang Ninh province

	Presentation of a short video introducing about Quang Ninh Province (in Vietnamese with English subtitles)
11h15	Leave Muong Thanh hotel for Ha Long International Port
11h30 - 15h00	- Arrive at the Ha Long International Port and start the boarding - Visit the Bay and have lunch on board. - Leaders of Quang Ninh Province accompany the delegations and host the lunch on VIP boat.
15h00	Return to the port
15h15	Departure for Hanoi
16h30 – 17h00	Short stop at V52 Hai Duong Rest Station (on Hai Phong- Hanoi Expressway)
18h30	Arrival at the hotel